

EUROPEISKA CENTRALBANKENS BESLUT (EU) 2020/139

av den 22 januari 2020

om villkoren för överlåtelse av andelar i Europeiska centralbankens kapital mellan de nationella centralbankerna samt om ändring av inbetalat kapital och om upphävande av beslut (EU) 2019/45 (ECB/2020/5)

ECB-RÅDET HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt,

med beaktande av stadgan för Europeiska centralbankssystemet och Europeiska centralbanken, särskilt artikel 28.5, och

av följande skäl:

- (1) Den 29 mars 2017 informerade Förenade kungariket Storbritannien och Nordirland (*Förenade kungariket*) Europeiska rådet om sin avsikt att lämna Europeiska unionen enligt artikel 50 i fördraget om Europeiska unionen. Fördraget om Europeiska unionen och fördraget om Europeiska unionens funktionssätt kommer att upphöra att gälla för Förenade kungariket från och med den dag som följer på den dag som avses i artikel 1.1 i Europeiska rådets beslut (EU) 2019/1810 ⁽¹⁾. När Förenade kungariket trätt ur Europeiska unionen upphör Bank of England att vara en nationell centralbank i en medlemsstat och medlem i Europeiska centralbankssystemet. Enligt Europeiska centralbankens beslut (EU) 2020/137 (ECB/2020/3) ⁽²⁾ ska de vikter som tilldelas de nationella centralbankerna i fördelningsnyckeln för teckning av Europeiska centralbankens (ECB:s) kapital (nedan kallade *vikter i fördelningsnyckeln* respektive *fördelningsnyckeln*) ändras. På grund av denna ändring måste ECB-rådet fastställa villkoren för överlåtelse av kapitalandelar mellan de nationella centralbanker som är medlemmar i Europeiska centralbankssystemet den 31 januari 2020 så att man kan säkerställa att fördelningen av dessa andelar motsvarar de ändringar som genomförs. Europeiska centralbanken måste därför anta ett nytt beslut som upphäver beslut (EU) 2019/45 (ECB/2018/29) ⁽³⁾ med verkan från och med den 1 februari 2020.
- (2) Genom Europeiska centralbankens beslut (EU) 2020/137 (ECB/2020/4) ⁽⁴⁾ fastställs hur och i vilken omfattning de nationella centralbankerna i de medlemsstater som har euron som valuta (nedan kallade *nationella centralbanker i euroområdet*) är skyldiga att betala in ECB:s kapital med anledning av den justerade fördelningsnyckeln. Genom Europeiska centralbankens beslut (EU) 2020/137 (ECB/2020/2) ⁽⁵⁾ fastställs de procentsatser som de nationella centralbankerna i de medlemsstater som inte har infört euron som valuta (nedan kallade *nationella centralbanker utanför euroområdet*) är skyldiga att betala in med verkan från och med den 1 februari 2020 med anledning av den justerade fördelningsnyckeln.
- (3) Med beaktande av att varje centralbank i euroområdet redan har betalat hela sin andel i ECB:s tecknade kapital såsom detta fastställts fram till den 31 januari 2020 enligt Europeiska centralbankens beslut (EU) 2019/44 (ECB/2018/28) ⁽⁶⁾, bör var och en av dem, enligt beslut (EU) 2020/137 (ECB/2020/4), överföra ytterligare belopp till ECB så att de belopp som framgår av tabellen i artikel 1 i det beslutet uppnås 2022.

⁽¹⁾ Europeiska rådets beslut (EU) 2019/1810 antaget i samförstånd med Förenade kungariket av den 29 oktober 2019 om förlängning av tidsfristen enligt artikel 50.3 i EU-fördraget (EUT L 278I, 30.10.2019, s. 1).

⁽²⁾ Europeiska centralbankens beslut (EU) 2020/... av den 22 januari 2020 om de nationella centralbankernas procentandelar i fördelningsnyckeln för teckning av Europeiska centralbankens kapital och om upphävande av beslut (EU) 2019/43 (ECB/2020/3) (se sidan ... i detta nummer av EUT).

⁽³⁾ Europeiska centralbankens beslut (EU) 2019/45 av den 29 november 2018 om villkoren för överlåtelse av andelar i Europeiska centralbankens kapital mellan de nationella centralbankerna samt om ändring av inbetalat kapital och om upphävande av beslut ECB/2013/29 (ECB/2018/29) (EUT L 9, 11.1.2019, s. 183).

⁽⁴⁾ Europeiska centralbankens beslut (EU) 2020/... av den 22 januari 2020 om hur de nationella centralbankerna i medlemsstater som har euron som valuta ska betala in Europeiska centralbankens kapital och om upphävande av beslut (EU) 2019/44 (ECB/2020/4) (se sidan ... i detta nummer av EUT).

⁽⁵⁾ Europeiska centralbankens beslut (EU) 2020/... av den 22 januari 2020 om hur nationella centralbanker utanför euroområdet ska betala in Europeiska centralbankens kapital och om upphävande av beslut (EU) 2019/48 (ECB/2020/2) (se sidan ... i detta nummer av EUT).

⁽⁶⁾ Europeiska centralbankens beslut (EU) 2019/44 av den 29 november 2018 om hur de nationella centralbankerna i medlemsstater som har euron som valuta ska betala in Europeiska centralbankens kapital, om ändring av beslut ECB/2014/61 samt om upphävande av beslut ECB/2013/30 (ECB/2018/28) (EUT L 9, 11.1.2019, s. 180).

- (4) På samma sätt, med beaktande av att varje centralbank utanför euroområdet redan har betalat hela sin andel i ECB:s tecknade kapital såsom detta fastställts fram till den 31 januari 2020 enligt beslut (EU) 2019/48 (ECB/2018/32) (7), bör alla återstående centralbanker utanför euroområdet, enligt beslut (EU) 2020/137 (ECB/2020/2), överföra ytterligare belopp till ECB så att de belopp uppnås som framgår av kolumn 3 i tabellen i artikel 1 i det beslutet.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Överlåtelse av kapitalandelar

De nationella centralbankerna ska, med hänsyn tagen till den andel i ECB:s kapital som var och en av dem tecknat den 31 januari 2020 och den andel i ECB:s kapital som var och en av de nationella centralbankerna ska teckna från och med den 1 februari 2020 till följd av de ändrade vikterna i fördelningsnyckeln i enlighet med artikel 2 i beslut (EU) 2020/137 (ECB/2020/3), överföra kapitalandelar till varandra via överföringar till eller från ECB så att fördelningen av kapitalandelar från och med den 1 februari 2020 motsvarar de ändrade vikterna. Alla nationella centralbanker ska därför den 1 februari 2020, i enlighet med den här artikeln och utan att det krävs ytterligare formaliteter eller förfaranden, antingen överföra eller motta den andel i ECB:s tecknade kapital som anges efter dess namn i den fjärde kolumnen i tabellen i bilaga I till detta beslut, varvid "+" ska avse en kapitalandel som ECB ska överföra till den nationella centralbanken och "-" en kapitalandel som den nationella centralbanken ska överföra till ECB.

Artikel 2

Ändring av inbetalt kapital

1. Med beaktande av det belopp i ECB:s kapital som varje nationell centralbank i euroområdet har betalat in per den 1 januari 2019 och det belopp som varje nationell centralbank i euroområdet ska betala in i enlighet med artiklarna 1 och 2.1 i beslut (EU) 2020/137 (ECB/2020/4) den första öppethållandedagen för det transeuropeiska automatiserade systemet för bruttoavveckling av betalningar i realtid (TARGET2) efter den 1 februari 2020, ska varje nationell centralbank i euroområdet avseende den första delbetalningen antingen överföra eller motta det nettobelopp som anges efter dess namn i den fjärde kolumnen i tabellen i bilaga II till det här beslutet, varvid "+" ska avse ett belopp som den nationella centralbanken ska överföra till ECB och "-" ett belopp som ECB ska överföra till den nationella centralbanken. Varje nationell centralbank i euroområdet ska göra ytterligare två delbetalningar två bankdagar före den sista öppethållandedagen för TARGET2 år 2021 resp. 2022, och överföra de nettobelopp som anges efter dess namn i sjätte respektive åttonde kolumnen i tabellen i bilaga II till det här beslutet.

2. Med beaktande av det belopp i ECB:s kapital som varje nationell centralbank utanför euroområdet har betalat in per den 1 januari 2019 och det belopp som varje nationell centralbank utanför euroområdet ska betala in per den 1 februari 2020 i enlighet med artikel 1 i beslut (EU) 2020/137 (ECB/2020/2) den första öppethållandedagen för TARGET2 efter den 1 februari 2020, ska varje nationell centralbank överföra det nettobelopp som anges efter dess namn i den fjärde kolumnen i tabellen i bilaga II till det här beslutet.

3. På den första öppethållandedagen för TARGET2 efter den 1 februari 2020 ska ECB och de nationella centralbanker i euroområdet som ska överföra en första delbetalning enligt punkt 1, samt de nationella centralbanker utanför euroområdet som ska överföra ett belopp enligt punkt 2, separat överföra eventuell upplupen ränta för respektive belopp som avser perioden från och med den 1 februari 2020 till och med överföringsdagen. Överförande och mottagande enheter ska vara desamma för räntan och för de belopp på vilka räntan utgår.

Artikel 3

Allmänna bestämmelser

1. Överföringarna enligt artikel 2 ska ske genom TARGET2.

(7) Europeiska centralbankens beslut (EU) 2019/48 av den 30 november 2018 om hur nationella centralbanker utanför euroområdet ska betala in i Europeiska centralbankens kapital och om upphävande av beslut ECB/2013/31 (ECB/2018/32) (EUT L 9, 11.1.2019, s. 196).

2. Om en nationell centralbank inte har tillgång till TARGET2 ska den överföra beloppen enligt artikel 2 genom att kreditera ett konto som ECB eller den nationella centralbanken tillkännager i god tid.
3. Upplupen ränta enligt artikel 2.3 ska beräknas dag för dag med tillämpning av faktiskt antal kalenderdagar på grundval av ett år med 360 dagar till den senast tillgängliga marginalränta som använts av Eurosystemet i dess huvudsakliga refinansieringstransaktioner.
4. ECB och de nationella centralbanker som ska göra överföringar enligt artikel 2 ska ge anvisningar härom i så god tid att överföringarna kan ske på angiven tid.

Artikel 4

Ikraftträdande och upphävande

1. Detta beslut träder i kraft den 1 februari 2020.
2. Beslut (EU) 2019/45 (ECB/2018/29) ska upphöra att gälla med verkan från och med den 1 februari 2020.
3. Hänvisningar till beslut (EU) 2019/45 (ECB/2018/29) ska anses som hänvisningar till det här beslutet.

Utfärdat i Frankfurt am Main den 22 januari 2020.

Christine LAGARDE
ECB:s ordförande

BILAGA I

KAPITAL SOM TECKNATS AV DE NATIONELLA CENTRALBANKERNA

(EUR)

	Tecknad andel per den 31 januari 2020	Tecknad andel fr.o.m. den 1 februari 2020)	Andel att överföra
Nationella centralbanker inom euroområdet			
Nationale Bank van België/Banque Nationale de Belgique	273 656 178,72	320 744 959,47	+ 47 088 780,75
Deutsche Bundesbank	1 988 229 048,48	2 320 816 565,68	+ 332 587 517,20
Eesti Pank	21 303 613,91	24 800 091,20	+ 3 496 477,29
Banc Ceannais na hÉireann/Central Bank of Ireland	127 237 133,10	149 081 997,36	+ 21 844 864,26
Bank of Greece	187 186 022,25	217 766 667,22	+ 30 580 644,97
Banco de España	902 708 164,54	1 049 820 010,62	+ 147 111 846,08
Banque de France	1 537 811 329,32	1 798 120 274,32	+ 260 308 945,00
Banca d'Italia	1 277 599 809,38	1 495 637 101,77	+ 218 037 292,39
Central Bank of Cyprus	16 269 985,63	18 943 762,37	+ 2 673 776,74
Latvijas Banka	29 563 094,31	34 304 447,40	+ 4 741 353,09
Lietuvos bankas	43 938 703,70	50 953 308,28	+ 7 014 604,58
Banque centrale du Luxembourg	24 572 766,05	29 000 193,94	+ 4 427 427,89
Bank Centrali ta' Malta/Central Bank of Malta	7 923 905,17	9 233 731,03	+ 1 309 825,86
De Nederlandsche Bank	440 328 812,57	515 941 486,95	+ 75 612 674,38
Oesterreichische Nationalbank	220 018 268,69	257 678 468,28	+ 37 660 199,59
Banco de Portugal	177 172 890,71	206 054 009,57	+ 28 881 118,86
Banka Slovenije	36 382 848,76	42 390 727,68	+ 6 007 878,92
Národná banka Slovenska	86 643 356,59	100 824 115,85	+ 14 180 759,26
Suomen Pankki	137 564 189,84	161 714 780,61	+ 24 150 590,77
Nationella centralbanker utanför euroområdet			
Българска народна банка (Bulgariens centralbank)	92 131 635,17	106 431 469,51	+ 14 299 834,34
Česká národní banka	175 062 014,33	203 445 182,87	+ 28 383 168,54
Danmarks Nationalbank	162 223 555,95	190 422 699,36	+ 28 199 143,41
Hrvatska narodna banka	61 410 265,11	71 390 921,62	+ 9 980 656,51
Magyar Nemzeti Bank	144 492 194,37	167 657 709,49	+ 23 165 515,12
Narodowy Bank Polski	563 636 468,10	653 126 801,54	+ 89 490 333,44
Banca Națională a României	264 887 922,99	306 228 624,99	+ 41 340 702,00
Sveriges riksbank	273 028 328,31	322 476 960,60	+ 49 448 632,29
Bank of England	1 552 024 563,60	0,00	-1 552 024 563,60
Summa ⁽¹⁾	10 825 007 069,61	10 825 007 069,61	0,00

(¹) På grund av avrundningen kan totalsummorna avvika från summan av de enstaka posterna ovan.

BILAGA II

KAPITAL SOM INBETALATS AV DE NATIONELLA CENTRALBANKERNA

(EUR)

	Inbetald andel per den 31 januari 2020	Inbetald andel fr.o.m. den 1 februari 2020	Belopp att överföra den 1 februari 2020	Inbetald andel fr.o.m. den 29 december 2021	Belopp att överföra den 29 december 2021	Inbetald andel fr.o.m. den 28 december 2022	Belopp att överföra den 28 december 2022
Nationella centralbanker inom euroområdet							
Nationale Bank van België/Banque Natio- nale de Belgique	273 656 178,72	276 290 916,71	+ 2 634 737,99	298 517 938,09	+ 22 227 021,38	320 744 959,47	+ 22 227 021,38
Deutsche Bundesbank	1 988 229 048,48	1 999 160 134,91	+ 10 931 086,43	2 159 988 350,30	+ 160 828 215,39	2 320 816 565,68	+ 160 828 215,38
Eesti Pank	21 303 613,91	21 362 892,01	+ 59 278,10	23 081 491,61	+ 1 718 599,60	24 800 091,20	+ 1 718 599,59
Banc Ceannais na hÉi- reann/Central Bank of Ireland	127 237 133,10	128 419 794,29	+ 1 182 661,19	138 750 895,83	+ 10 331 101,54	149 081 997,36	+ 10 331 101,53
Bank of Greece	187 186 022,25	187 585 027,73	+ 399 005,48	202 675 847,48	+ 15 090 819,75	217 766 667,22	+ 15 090 819,74
Banco de España	902 708 164,54	904 318 913,05	+ 1 610 748,51	977 069 461,84	+ 72 750 548,79	1 049 820 010,62	+ 72 750 548,78
Banque de France	1 537 811 329,32	1 548 907 579,93	+ 11 096 250,61	1 673 513 927,13	+ 124 606 347,20	1 798 120 274,32	+ 124 606 347,19
Banca d'Italia	1 277 599 809,38	1 288 347 435,28	+ 10 747 625,90	1 391 992 268,53	+ 103 644 833,25	1 495 637 101,77	+ 103 644 833,24
Central Bank of Cyprus	16 269 985,63	16 318 228,29	+ 48 242,66	17 630 995,33	+ 1 312 767,04	18 943 762,37	+ 1 312 767,04
Latvijas Banka	29 563 094,31	29 549 980,26	-13 114,05	31 927 213,83	+ 2 377 233,57	34 304 447,40	+ 2 377 233,57
Lietuvos bankas	43 938 703,70	43 891 371,75	-47 331,95	47 422 340,02	+ 3 530 968,27	50 953 308,28	+ 3 530 968,26
Banque centrale du Luxembourg	24 572 766,05	24 980 876,34	+ 408 110,29	26 990 535,14	+ 2 009 658,80	29 000 193,94	+ 2 009 658,80
Bank Centrali ta' Mal- ta/Central Bank of Malta	7 923 905,17	7 953 970,70	+ 30 065,53	8 593 850,87	+ 639 880,17	9 233 731,03	+ 639 880,16
De Nederlandsche Bank	440 328 812,57	444 433 941,02	+ 4 105 128,45	480 187 713,99	+ 35 753 772,97	515 941 486,95	+ 35 753 772,96

(EUR)

	Inbetalad andel per den 31 januari 2020	Inbetalad andel fr.o.m. den 1 februari 2020	Belopp att överföra den 1 februari 2020	Inbetalad andel fr.o.m. den 29 december 2021	Belopp att överföra den 29 december 2021	Inbetalad andel fr.o.m. den 28 december 2022	Belopp att överföra den 28 december 2022
Oesterreichische Nationalbank	220 018 268,69	221 965 203,55	+ 1 946 934,86	239 821 835,92	+ 17 856 632,37	257 678 468,28	+ 17 856 632,36
Banco de Portugal	177 172 890,71	177 495 700,29	+ 322 809,58	191 774 854,93	+ 14 279 154,64	206 054 009,57	+ 14 279 154,64
Banka Slovenije	36 382 848,76	36 515 532,56	+ 132 683,80	39 453 130,12	+ 2 937 597,56	42 390 727,68	+ 2 937 597,56
Národná banka Slovenska	86 643 356,59	86 850 273,32	+ 206 916,73	93 837 194,59	+ 6 986 921,27	100 824 115,85	+ 6 986 921,26
Suomen Pankki	137 564 189,84	139 301 721,39	+ 1 737 531,55	150 508 251,00	+ 11 206 529,61	161 714 780,61	+ 11 206 529,61

Nationella centralbanker utanför euroområdet

Българска народна банка (Bulgariens centralbank)	3 454 936,32	3 991 180,11	+ 536 243,79	3 991 180,11	0,00	3 991 180,11	0,00
Česká národní banka	6 564 825,54	7 629 194,36	+ 1 064 368,82	7 629 194,36	0,00	7 629 194,36	0,00
Danmarks Nationalbank	6 083 383,35	7 140 851,23	+ 1 057 467,88	7 140 851,23	0,00	7 140 851,23	0,00
Hrvatska narodna banka	2 302 884,94	2 677 159,56	+ 374 274,62	2 677 159,56	0,00	2 677 159,56	0,00
Magyar Nemzeti Bank	5 418 457,29	6 287 164,11	+ 868 706,82	6 287 164,11	0,00	6 287 164,11	0,00
Narodowy Bank Polski	21 136 367,55	24 492 255,06	+ 3 355 887,51	24 492 255,06	0,00	24 492 255,06	0,00
Banca Națională a României	9 933 297,11	11 483 573,44	+ 1 550 276,33	11 483 573,44	0,00	11 483 573,44	0,00
Sveriges riksbank	10 238 562,31	12 092 886,02	+ 1 854 323,71	12 092 886,02	0,00	12 092 886,02	0,00
Bank of England	58 200 921,14	0,00	-58 200 921,14	0,00	0,00	0,00	0,00
Summa ECBS (1)	7 659 443 757	7 659 443 757,27	0,00	8 269 532 360,44	+ 610 088 603,17	8 879 620 963,49	+ 610 088 603,05

(1) På grund av avrundningen kan totalsummorna avvika från summan av de enskilda posterna ovan.